

## Niederschrift

über die Sitzung des Sozial- und Seniorenausschusses am Dienstag, den 15.06.2021, 17:30 Uhr, im Rathaus der Stadt Eschweiler, Ratssaal, Johannes-Rau-Platz 1, 52249 Eschweiler.

### Anwesend:

#### Ratsmitglieder SPD-Fraktion

Frau Ratsmitglied Ramona Engels	SPD
Herr Ratsmitglied Hans-Josef Gran	SPD
Herr 1. stellv. Bürgermeister Stephan Löhmann	SPD
Herr Ratsmitglied Michael Roth	SPD
Herr Ratsmitglied Heinz Thoma	SPD

#### Ratsmitglieder CDU-Fraktion

Herr Ratsmitglied Bernd Leuchter	CDU
Frau Ratsmitglied Maria Mund	CDU

#### Ratsmitglieder AfD-Fraktion

Frau Ratsmitglied Elisabeth Upadek	AfD
------------------------------------	-----

#### Sachkundige Bürger SPD-Fraktion

Herr Thomas Leßner	SPD
Herr Willi Schleip	SPD

#### Sachkundige Bürger CDU-Fraktion

Herr Helmut Brief	für SkB Nadine Berndt	CDU/ StadtSportVerband Eschweiler
Herr Christian Dickmeis		CDU

#### Sachkundige Bürger FDP-Fraktion

Herr Johann Joussem	für SkB Josef Gier	FDP
---------------------	--------------------	-----

#### Sachkundige Bürger Fraktion DIE GRÜNEN

Herr Frank Dahmen		Bündnis 90/Die Grünen
-------------------	--	-----------------------

#### Sachkundige Bürger BASIS-Fraktion

Herr Ratsmitglied Lambert Sauerbier		BASIS
-------------------------------------	--	-------

#### Sachkundige Einwohner

Frau Mariethres Kaleß		Kinderschutzbund Eschweiler e.V.
Frau Michaela Kobalay		Sozialdienst katholischer Frauen e.V.
Frau Edeltraud Lindner		AWO Stadtverband Eschweiler
Herr Harry Reimer		Evangelische Kirche

#### Von der Verwaltung

Herr Sven Gans	Verwaltung
Herr Lukas Hagel	Verwaltung
Frau Demet Jawher-Özkesemen	Verwaltung
Herr Michael Raida	Verwaltung
Frau Michaela Schütte	Verwaltung
Herr Peter Toporowski	Verwaltung

#### Gäste

Frau Bouchra Baboua	AWO Kreisverband Aachen-Land e. V.
Herr Mario Hecker	VabW e.V.
Frau Jasmin Naboulsi	VabW e.V.
Frau Franziska Schmitz	WABe e.V.
Frau Nadia Volz-Lalee	WABe e.V.

Herr Stefan Wetzel

VabW e.V.

Schriftführer/in

Herr Oliver Thoma

**Abwesend:**

Sachkundige Bürger CDU-Fraktion

Frau Nadine Berndt

CDU

Sachkundige Bürger FDP-Fraktion

Herr Josef Gier

FDP

Sachkundige Einwohner

Herr Gerd Becker

Sozialdienst katholischer Männer e.V.

Der Vorsitzende RM Löhmann eröffnete die Sitzung des Sozial- und Seniorenausschusses um 17.30 Uhr und begrüßte die Ratsmitglieder, die sachkundigen Bürger und Einwohner, die Mitarbeiter der Verwaltung, die Vertreter der Presse sowie die anwesenden Gäste und Zuhörer.

Der Vorsitzende RM Löhmann stellte fest, dass die Einladung zur Sitzung des Sozial- und Seniorenausschusses sowie die Tagesordnung frist- und formgerecht zugegangen seien und die Beschlussfähigkeit des Sozial- und Seniorenausschusses gegeben sei. Außerdem verwies er auf die bekannten und zu beachtenden Mitwirkungsverbote gemäß § 31 in Verbindung mit § 43 Abs. 2 Gemeindeordnung. Ebenso erfolgte ein Hinweis, dass das Erstellen nicht genehmigter Tonbandaufnahmen grundsätzlich untersagt sei.

Änderungswünsche zur Tagesordnung wurden nicht vorgetragen, so dass die Tagesordnung in der nachstehenden Reihenfolge beraten wurde:

**Öffentlicher Teil**

1	Bestellung einer Schriftführerin	<b>225/21</b>
2	Seniorenwoche(n) 2021	<b>228/21</b>
3	AWO Kreisverband Aachen-Land e. V. - Migrationsberatung für erwachsene Zuwanderer (MBE); hier: Präsentation der Arbeit der Beratungsstelle	<b>219/21</b>
4	Teilhabemanagement	<b>157/21</b>
5	Arbeitsgemeinschaft der Verbände der Freien Wohlfahrtspflege StädteRegion Aachen; hier: Wechsel in der Sprecher*innenfunktion zum Jahresbeginn	<b>149/21</b>
6	WABe e.V. Diakonisches Netzwerk Aachen; hier: Präsentation über die Arbeit im Projekt "Auffallen - Netzwerk Frauen und Wohnen"	<b>221/21</b>
7	Neuerrichtung von Unterkunftsgebäuden an der Hüttenstraße; hier: Fertigstellung des I. Bauabschnittes	<b>209/21</b>
8	Flüchtlinge in Eschweiler; hier: Bericht zur aktuellen Situation	<b>224/21</b>
9	Anfragen und Mitteilungen	
9.1	Neuaufgabe Seniorenwegweiser	
9.2	Nutzung der Villa Faensen - Haus der Begegnung - im Zuge der Pandemieentwicklung	
9.3	Geplante Pflegeeinrichtung Bismarckstraße	
9.4	Organigramm Amt 50	
9.5	Öffentliche Toilettenanlage in der Villa Faensen - Haus der Begegnung	

## Nicht öffentlicher Teil

- 10 Anfragen und Mitteilungen
- 10.1 Dienstkleidung Amt 50

## Öffentlicher Teil

### **1 Bestellung einer Schriftführerin 225/21**

Der Sozial- und Seniorenausschuss fasste den nachfolgenden Beschluss einstimmig:

Frau Christina Graaf wird zur Schriftführerin für die Sitzungen des Sozial- und Seniorenausschusses bestellt.

Der zuständige Fachdezernent wird ermächtigt festzusetzen, welche Schriftführer jeweils zu amtieren haben.

### **2 Seniorenwoche(n) 2021 228/21**

RM Roth teilte mit, dass er sich darüber freue, dass die Vorschläge der Fraktionen in das ansprechende und umfangreiche Programm eingearbeitet werden konnten.

Der Sozial- und Seniorenausschuss fasste den nachfolgenden Beschluss einstimmig:

Der Programmplanung für die Seniorenwochen 2021 wird zugestimmt.

### **3 AWO Kreisverband Aachen-Land e. V. - Migrationsberatung für erwachsene Zuwanderer (MBE); hier: Präsentation der Beratungsstelle 219/21**

Fr. Baboua stellte mithilfe einer Präsentation, welche der Verwaltungsvorlage beigelegt war, die Arbeit der MBE anlässlich des fünfjährigen Bestehens vor. RM Roth betonte in diesem Zusammenhang die sehr gute Integrationsarbeit in Eschweiler in den vergangenen Jahren.

Der Sachverhalt wurde vom Sozial- und Seniorenausschuss zur Kenntnis genommen.

### **4 Teilhabemanagement 157/21**

Die anwesenden Gäste des VabW e. V., Fr. Naboulsi, Hr. Hecker und Hr. Wetzel, erläuterten dem Sozial- und Seniorenausschuss die Arbeiten des Projektes „Gemeinsam klappt's“ und beantworteten Fragen der Mitglieder des Ausschusses.

Auf die Nachfrage von Vorsitzendem RM Löhmann erläuterte Herr Hecker, dass das Projekt derzeit bis zum Jahresende 2021 geplant sei. Er hoffe auf eine Verlängerung des Projekts. Entsprechende Gespräche würden derzeit mit dem Kommunalen Integrationszentrum der StädteRegion Aachen geführt.

Die Ausführungen der Verwaltung und des Vereins für allgemeine und berufliche Weiterbildung e.V. in Alsdorf (VabW e.V.) zum Erfahrungsbericht des Projektes „Gemeinsam klappt's“ werden vom Sozial- und Seniorenausschuss zur Kenntnis genommen. Der Sozial- und Seniorenausschuss empfiehlt dem Jugendhilfeausschuss einstimmig den nachfolgenden Beschlussvorschlag:

Die Verwaltung wird beauftragt, das Projekt in Kooperation mit dem Verein für allgemeine und berufliche Weiterbildung e. V. in Alsdorf (VabW e. V.) durchzuführen.

**5 Arbeitsgemeinschaft der Verbände der Freien Wohlfahrtspflege StädteRegion Aachen; hier: Wechsel in der Sprecher\*innenfunktion zum Jahresbeginn 149/21**

Der vorliegende Sachverhalt wurde vom Sozial- und Seniorenausschuss zur Kenntnis genommen.

Der Vorsitzende RM Löhmann unterbrach die Sitzung von 18.16 Uhr bis 18.29 Uhr für eine Pause.

**6 WABe e.V. Diakonisches Netzwerk Aachen; hier: Präsentation über die Arbeit im Projekt "Auffallen - Netzwerk Frauen und Wohnen" 221/21**

Die anwesenden Vertreterinnen des WABe e. V., Fr. Volz-Lalee und Fr. Schmitz, erläuterten dem Sozial- und Seniorenausschuss das Projekt „Auffallen – Netzwerk Frauen und Wohnen“ mittels einer Präsentation, welche der Niederschrift in aktualisierter Form beigelegt ist.

Auf Nachfrage von RM Roth, teilte Fr. Volz-Lalee den Anwesenden mit, dass das Projekt derzeit bis zum Jahresende 2021 gefördert sei. Eine Projektverlängerung sei beantragt.

Vorsitzender RM Löhmann erläuterte, dass er sich eine Vertiefung und Koordinierung der Arbeit im Bereich der Hilfen für obdachlose Personen wünsche. Fr. Jawher-Özkesemen erläuterte in diesem Zusammenhang, dass die Arbeit im Bereich Hilfen für Obdachlosen künftig koordiniert und abgestimmt werden soll. Hierzu findet im kommenden Monat ein entsprechendes Werkstattgespräch statt. In der nächsten Sitzung des Sozial- und Seniorenausschusses wird hierzu berichtet.

Auf Nachfrage von Fr. Kaleß erklärten Fr. Volz-Lalee und Fr. Schmitz die Unterschiede eines Frauenhauses und einer „Clearingwohnung“ anhand Beispielen. RM Thoma schlug vor, dass bei ausgeschöpften Kapazitäten der Frauenhäuser evtl. eine Wohnung als Clearingwohnung zur Verfügung gestellt werden könne.

Der Sachverhalt der Verwaltungsvorlage wurde vom Sozial- und Seniorenausschuss zur Kenntnis genommen.

**7 Neuerrichtung von Unterkunftsgebäuden an der Hüttenstraße; hier: Fertigstellung des I. Bauabschnittes 209/21**

Fr. Jawher-Özkesemen teilte dem Sozial- und Seniorenausschuss mit, dass der erste Bauabschnitt in den kommenden Wochen fertig gestellt werde. Zudem erläuterte sie das Umzugskonzept für die bereits untergebrachten Personen für die Neuerrichtung des Unterkunftsgebäudes.

Auf Nachfrage von Fr. Kaleß erklärte Fr. Jawher-Özkesemen dem Sozial- und Seniorenausschuss, dass die Notunterkunft von einem städt. Hausmeister betreut werde. Zudem werde jede untergebrachte Person dazu aufgefordert, die Wohnungssuche auf dem freien Wohnungsmarkt fortzuführen. Hierzu stehe den untergebrachten Personen weiterhin der städt. Wohnraumvermittler unterstützend zur Verfügung.

Der Sachverhalt wurde vom Sozial- und Seniorenausschuss zur Kenntnis genommen.

**8 Flüchtlinge in Eschweiler; hier: Bericht zur aktuellen Situation 224/21**

Vorsitzender RM Löhmann bat darum, dass in der nächsten Sitzung des Sozial- und Seniorenausschusses über die Änderungen im Bereich „FlüAG“ berichtet wird.

Der Sachverhalt wurde vom Sozial- und Seniorenausschuss zur Kenntnis genommen.

## **9 Anfragen und Mitteilungen**

### **9.1 Neuauflage Seniorenwegweiser**

Hr. Toporowski teilte mit, dass der Seniorenwegweiser voraussichtlich ab dem kommenden Monat zur Verfügung stehe.

### **9.2 Nutzung der Villa Faensen - Haus der Begegnung - im Zuge der Pandemieentwicklung**

Hr. Toporowski erläuterte, dass die „Villa Faensen – Haus der Begegnung“ seit der vergangenen Woche geöffnet sei. Das Angebot werde von der Bürgerschaft wieder gut angenommen.

### **9.3 Geplante Pflegeeinrichtung Bismarckstraße**

Fr. Jawher-Özkesemen erläuterte dem Sozial- und Seniorenausschuss, dass der Betreiber der Pflegeeinrichtung in der Bismarckstraße die Baugenehmigung erhalten habe. Die Platzvergabe für das betreute Wohnen beginne im zweiten Quartal im kommenden Jahr.

Auf Nachfrage von RM Mund teilte Vorsitzender RM Löhmann mit, dass ca. 72 vollstationäre Pflegeplätze, 14 Kurzzeit- und 12 Tagespflegeplätze entstehen werden. Außerdem würden ca. 22 Plätze im Bereich betreutes Wohnen zur Verfügung stehen.

### **9.4 Organigramm Amt 50**

Das Organigramm des Amtes 50 wurde allen Mitglieder vor der Sitzung ausgehändigt und ist der Niederschrift nochmals als **Anlage** beigefügt.

### **9.5 Öffentliche Toilettenanlage in der Villa Faensen - Haus der Begegnung**

Fr. Jawher-Özkesemen teilte mit, dass die Reinigung der öffentlichen Toilettenanlage weiterhin durch eine externe Firma durchgeführt werde. Außerdem werden die behindertengerechten Toiletten in der „Villa Faensen – Haus der Begegnung“ für den Zeitraum der Sanierung weiterhin für die Bürgerschaft zur Verfügung stehen.

Vorsitzender RM Löhmann teilte schließlich mit, dass die Neuerrichtung der barrierefreien Toilettenanlage in der Innenstadt im Haushalt vorgesehen sei.